

вающего, в частности, возможность созыва конференции государств-доноров и международных финансовых учреждений;

5. *предлагает* Генеральному секретарю продолжать следить за общей ситуацией в Афганистане, оказывать по мере необходимости свои добрые услуги и представить Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии доклад по данному вопросу;

6. *призывает* все государства-члены, особенно страны-доноры, предоставить чрезвычайную финансовую помощь через Чрезвычайный целевой фонд для Афганистана, учрежденный в августе 1988 года, и в ответ на совместные призывы Генерального секретаря к оказанию чрезвычайной гуманитарной помощи Афганистану;

7. *предлагает* международным финансовым учреждениям, специализированным учреждениям, организациям и программам системы Организации Объединенных Наций, когда это уместно, обращать внимание своих соответствующих руководящих органов на особые потребности Афганистана в целях их рассмотрения и сообщать о решениях этих органов Генеральному секретарю;

8. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции;

9. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей сорок девятой сессии пункт, озаглавленный "Чрезвычайная международная помощь в интересах мира, нормализации обстановки и восстановления пострадавшего в результате войны Афганистана".

*86-е пленарное заседание,
21 декабря 1993 года*

48/209. Оперативная деятельность в целях развития: местные отделения системы развития Организации Объединенных Наций

Генеральная Ассамблея

вновь подтверждая свои резолюции 34/213 от 19 декабря 1979 года, 44/211 от 22 декабря 1989 года, 46/182 от 19 декабря 1991 года и 47/199 от 22 декабря 1992 года,

рассмотрев текст выступления заместителя Генерального секретаря по вопросам коор-

динации политики и устойчивого развития от имени Генерального секретаря во Втором комитете 9 ноября 1993 года¹⁰⁸,

вновь подтверждая, что основными чертами оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций должны быть, в частности, ее универсальность, добровольный и безвозмездный характер, нейтральность и многосторонность,

вновь подтверждая также важность более эффективного и последовательного скоординированного подхода системы Организации Объединенных Наций к потребностям стран-получателей, особенно на местном уровне,

вновь подтверждая далее, что мандаты отдельных секторальных и специализированных подразделений, фондов, программ и специализированных учреждений Организации Объединенных Наций следует уважать и укреплять с учетом их взаимодополняемости,

вновь подтверждая, что помощь должна быть основана на согласованном разделении функций между финансирующими организациями, при координации со стороны соответствующего правительства, с тем чтобы увязать их мероприятия с потребностями стран-получателей в области развития,

1. *вновь подтверждает* принцип, согласно которому помощь, предоставляемая системой Организации Объединенных Наций, должна соответствовать национальным целям и приоритетам стран-получателей, координация различных видов предоставляемой помощи на национальном уровне является прерогативой соответствующего правительства и общая ответственность за оперативную деятельность в целях развития, осуществляемую системой Организации Объединенных Наций на страновом уровне, и ее координацию возложена на координаторов-резидентов;

2. *утверждает* создание местных отделений в Азербайджане, Армении, Беларуси, Грузии, Казахстане, Российской Федерации, Узбекистане, Украине и Эритрее и постановляет, что эти отделения будут являться местными отделениями системы развития Организации Объединенных Наций;

3. *вновь подтверждает*, что деятельность местных отделений системы развития Организации Объединенных Наций на страновом уровне должны координировать координаторы-резиденты и что они должны полностью соблюдать утвержденные Генеральной Ассамбле-

ей положения, касающиеся организационной структуры, мандатов и функций отделений системы развития Организации Объединенных Наций и роли координаторов-резидентов, в частности те положения, которые содержатся в ее резолюциях 34/213, 46/182 и 47/199;

4. *подчеркивает*, что в отношении всех местных отделений должны полностью соблюдаться положения ее резолюции 47/199, касающиеся роли и функций координаторов-резидентов, в частности ее пункты 38 и 39, и вновь подтверждает, что в качестве координаторов-резидентов обычно назначаются представители-резиденты Программы развития Организации Объединенных Наций и что, в соответствии с ее резолюцией 46/182, координаторы-резиденты обычно координируют гуманитарную помощь системы Организации Объединенных Наций на страновом уровне;

5. *вновь подтверждает*, что деятельность местных отделений, связанная с общественной информацией, где таковая осуществляется, должна отвечать соответствующим положениям резолюций Генеральной Ассамблеи по этому вопросу, в частности ее резолюции 48/44 В от 10 декабря 1993 года;

6. *вновь подтверждает также* необходимость увеличить количество общих помещений в сотрудничестве с правительствами принимающих стран таким образом, чтобы возрастала эффективность за счет, в частности, объединения административных инфраструктур соответствующих организаций, но при этом не увеличивались расходы системы Организации Объединенных Наций или развивающихся стран;

7. *вновь подтверждает далее*, что все местные отделения должны функционировать на прочной финансовой основе;

8. *вновь подтверждает*, что все местные отделения должны финансироваться за счет добровольных взносов, включая взносы принимающей страны, и что регулярный бюджет Организации Объединенных Наций является источником финансирования утвержденных в настоящее время мероприятий, связанных с общественной информацией;

9. *постановляет* рассмотреть положение всех местных отделений в рамках следующего трехгодичного обзора политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций с использованием процедур, установленных для этой цели в ее резолюции 47/199;

10. *подчеркивает*, что в отношении местных отделений в любой новой стране-получателе должны соблюдаться соответствующие положения резолюций Генеральной Ассамблеи, включая положения, содержащиеся в настоящей резолюции

*86-е пленарное заседание,
21 декабря 1993 года*

48/210. Экономическая помощь государствам, пострадавшим в результате осуществления резолюций Совета Безопасности о введении санкций против Союзной Республики Югославии (Сербия и Черногория)

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на положения статей 25, 48, 49 и 50 Устава Организации Объединенных Наций,

ссылаясь также на свою резолюцию 47/120 В от 20 сентября 1993 года, озаглавленную "Повестка дня для мира", и в частности на ее раздел IV,

ссылаясь далее на резолюции Совета Безопасности 713 (1991) от 25 сентября 1991 года, 724 (1991) от 15 декабря 1991 года, 757 (1992) от 30 мая 1992 года, 787 (1992) от 16 ноября 1992 года и 820 (1993) от 17 апреля 1993 года, в которых Совет постановил ввести эмбарго на поставки оружия в отношении территории бывшей Социалистической Федеративной Республики Югославии, а также всеобъемлющий комплекс торговых и экономических санкций против Союзной Республики Югославии (Сербия и Черногория),

принимая к сведению резолюцию 843 (1993) Совета Безопасности от 18 июня 1993 года, в которой Совет поручил Комитету, учрежденному его резолюцией 724 (1991) по Югославии, задачу рассматривать просьбы о помощи в соответствии с положениями статьи 50 Устава, а также другие соответствующие резолюции,

приветствуя усилия Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 724 (1991), по повышению эффективности своей работы,

выражая обеспокоенность по поводу специальных экономических проблем, с которыми сталкиваются государства, и в частности государства, граничащие с Союзной Республикой Югославией (Сербия и Черногория), другие придунайские государства и другие государ-